

Dziennik Urzędowy C 279

Unii Europejskiej



Wydanie polskie

Informacje i zawiadomienia

Rocznik 60

23 sierpnia 2017

Spis treści

II *Komunikaty*

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Komisja Europejska

2017/C 279/01 Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji (Sprawa M.7873 – Worldline/Equens/Paysquare) ⁽¹⁾ 1

IV *Informacje*

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Komisja Europejska

2017/C 279/02 Kursy walutowe euro 2

2017/C 279/03 Decyzja Komisji z dnia 22 sierpnia 2017 r. w sprawie dni wolnych od pracy w roku 2019 w instytucjach Unii Europejskiej 3

INFORMACJE PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

2017/C 279/04 Aktualizacja wzorów kart wydawanych przez ministerstwa spraw zagranicznych państw członkowskich akredytowanym członkom misji dyplomatycznych i przedstawicielstw konsularnych oraz członkom ich rodzin, o których to wzorach mowa w art. 20 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/399 w sprawie unijnego kodeksu zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) 5

PL

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

V Ogłoszenia

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ WSPÓLNEJ POLITYKI HANDLOWEJ

Komisja Europejska

2017/C 279/05	Zawiadomienie o zbliżającym się wygaśnięciu niektórych środków antysubsydjnych	11
---------------	--	----

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

Komisja Europejska

2017/C 279/06	Zgłoszenie zamiaru koncentracji (Sprawa M.8561 – KKR/Q Park) – Sprawa, która może kwalifikować się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej ⁽¹⁾	12
---------------	---	----

(¹) Tekst mający znaczenie dla EOG.

II

(Komunikaty)

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji**(Sprawa M.7873 – Worldline/Equens/Paysquare)**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2017/C 279/01)

W dniu 20 kwietnia 2016 r. Komisja podjęła decyzję o niewyrażeniu sprzeciwu wobec powyższej zgłoszonej koncentracji i uznaniu jej za zgodną z rynkiem wewnętrznym. Decyzja ta została oparta na art. 6 ust. 1 lit. b) w związku z art. 6 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004⁽¹⁾. Pełny tekst decyzji dostępny jest wyłącznie w języku angielskim i zostanie podany do wiadomości publicznej po uprzednim usunięciu ewentualnych informacji stanowiących tajemnicę handlową. Tekst zostanie udostępniony:

- w dziale dotyczącym połączeń przedsiębiorstw na stronie internetowej Komisji poświęconej konkurencji (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Powyższa strona została wyposażona w różne funkcje pomagające odnaleźć konkretną decyzję w sprawie połączenia, w tym indeksy wyszukiwania według nazwy przedsiębiorstwa, numeru sprawy, daty i sektora,
- w formie elektronicznej na stronie internetowej EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=pl>) jako dokument nr 32016M7873. Strona EUR-Lex zapewnia internetowy dostęp do europejskiego prawa.

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1.

IV

(Informacje)

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Kursy walutowe euro ⁽¹⁾

22 sierpnia 2017 r.

(2017/C 279/02)

1 euro =

Waluta	Kurs wymiany	Waluta	Kurs wymiany		
USD	Dolar amerykański	1,1771	CAD	Dolar kanadyjski	1,4806
JPY	Jen	128,73	HKD	Dolar Hongkongu	9,2129
DKK	Korona duńska	7,4377	NZD	Dolar nowozelandzki	1,6165
GBP	Funt szterling	0,91713	SGD	Dolar singapurski	1,6032
SEK	Korona szwedzka	9,5390	KRW	Won	1 335,14
CHF	Frank szwajcarski	1,1364	ZAR	Rand	15,5407
ISK	Korona islandzka		CNY	Yuan renminbi	7,8430
NOK	Korona norweska	9,3023	HRK	Kuna chorwacka	7,4045
BGN	Lew	1,9558	IDR	Rupia indonezyjska	15 706,05
CZK	Korona czeska	26,083	MYR	Ringgit malezyjski	5,0392
HUF	Forint węgierski	303,70	PHP	Peso filipińskie	60,330
PLN	Złoty polski	4,2818	RUB	Rubel rosyjski	69,4840
RON	Lej rumuński	4,5868	THB	Bat tajlandzki	39,127
TRY	Lir turecki	4,1170	BRL	Real	3,7102
AUD	Dolar australijski	1,4887	MXN	Peso meksykańskie	20,7907
			INR	Rupia indyjska	75,4515

⁽¹⁾ Źródło: referencyjny kurs wymiany walut opublikowany przez EBC.

DECYZJA KOMISJI
z dnia 22 sierpnia 2017 r.
w sprawie dni wolnych od pracy w roku 2019 w instytucjach Unii Europejskiej
(2017/C 279/03)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej i warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, ustanowione rozporządzeniem Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 259/68 ⁽¹⁾, w szczególności art. 61 tego regulaminu pracowniczego oraz art. 16 i 91 tych warunków,

uwzględniając wspólne przepisy ustanawiające dni wolne od pracy dla urzędników Wspólnot Europejskich, a w szczególności ich art. 1 ust. 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z art. 61 Regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej i art. 16 i 91 warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej należy przyjąć wykaz dni wolnych od pracy w 2019 r. dla urzędników i pracowników zatrudnionych w Brukseli i Luksemburgu.
- (2) W 2019 r. Niedziela Wielkanocna przypada 21 kwietnia.
- (3) W 2019 r. 24 grudnia wypada we wtorek.
- (4) Kwestię dni wolnych od pracy w 2019 r. skonsultowano z Kolegium Dyrektorów Administracji dnia 7 czerwca 2017 r.,

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

Artykuł 1

Ustanawia się dni wolne od pracy w roku 2019 w instytucjach Unii Europejskiej w Brukseli i w Luksemburgu.

1 stycznia	wtorek, Nowy Rok
2 stycznia	środa, dzień po Nowym Roku
18 kwietnia	Wielki Czwartek
19 kwietnia	Wielki Piątek
22 kwietnia	Poniedziałek Wielkanocny
1 maja	środa, Święto Pracy
9 maja	czwartek, rocznica deklaracji Roberta Schumana
30 maja	czwartek, Wniebowstąpienie
31 maja	piątek, dzień po Wniebowstąpieniu
10 czerwca	poniedziałek, Zielone Świątki
15 sierpnia	czwartek, Wniebowzięcie Najświętszej Marii Panny

⁽¹⁾ Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 1.

1 listopada	piątek, Wszystkich Świętych
24 grudnia do 31 grudnia	wtorek } wtorek } 6 dni, koniec roku

Artykuł 2

Praca rozpoczyna się w piątek 3 stycznia 2020 r.

Artykuł 3

Nie przesądzając o ostatecznym rozkładzie dni wolnych od pracy w roku 2020, środa 1 stycznia i czwartek 2 stycznia 2020 r. uważa się za dni wolne od pracy.

Sporządzono w Brukseli dnia 22 sierpnia 2017 r.

W imieniu Komisji
Günther H. OETTINGER
Członek Komisji

INFORMACJE PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Aktualizacja wzorów kart wydawanych przez ministerstwa spraw zagranicznych państw członkowskich akredytowanym członkom misji dyplomatycznych i przedstawicielstw konsularnych oraz członkom ich rodzin, o których to wzorach mowa w art. 20 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/399 w sprawie unijnego kodeksu zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) ⁽¹⁾

(2017/C 279/04)

Publikacja wzorów kart wydawanych przez ministerstwa spraw zagranicznych państw członkowskich akredytowanym członkom misji dyplomatycznych i przedstawicielstw konsularnych oraz członkom ich rodzin, o których to wzorach mowa w art. 20 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/399 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie unijnego kodeksu zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) ⁽²⁾, opiera się na informacjach przekazanych Komisji przez państwa członkowskie zgodnie z art. 39 kodeksu granicznego Schengen (tekst jednolity).

Oprócz publikacji w Dzienniku Urzędowym aktualizowane co miesiąc informacje dostępne są na stronie internetowej Dyrekcji Generalnej do Spraw Wewnętrznych.

ESTONIA

Informacje zastępujące informacje opublikowane w Dz.U. C 397 z 12.11.2014

WZORY LEGITYMACJI WYDAWANYCH PRZEZ MINISTERSTWA SPRAW ZAGRANICZNYCH PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Od maja 2017 r. legitymacje dyplomatyczne wydawane przez estońskie ministerstwo spraw zagranicznych – dyplomatyczne dowody tożsamości i legitymacje – będą miały nowy wzór. Poprzednie wersje dyplomatycznych dowodów tożsamości i legitymacji były wydawane do maja 2017 r. Przejście do nowych dokumentów będzie stopniowe i poprzednie wersje legitymacji pozostają ważne do wskazanego na nich terminu ważności.

O legitymacje dyplomatyczne mogą ubiegać się dyplomaci zagraniczni pracujący w przedstawicielstwach dyplomatycznych i konsulatach akredytowani w Estonii oraz członkowie ich rodzin będący cudzoziemcami.

O legitymację służbową mogą wystąpić pracownicy administracyjni i personel służby w przedstawicielstwie zagranicznym oraz ich członkowie rodziny będący cudzoziemcami, członkowie prywatnej służby domowej będący cudzoziemcami i konsulowie honorowi, pracownicy przedstawicielstw organizacji międzynarodowych będący cudzoziemcami oraz będący cudzoziemcami pracownicy organizacji międzynarodowych i innych instytucji utworzonych w drodze porozumienia międzynarodowego, z siedzibą w Estonii oraz członkowie ich rodzin będący cudzoziemcami, a także obywatele Estonii i osoby przebywające na stałe na jej terytorium pracujące w przedstawicielstwie zagranicznym lub innej instytucji.

Istnieje osiem (8) kategorii dyplomatycznych dokumentów identyfikacyjnych podzielonych na osiemnaście (18) serii:

Legitymacja dyplomatyczna

1) Legitymacje dyplomatyczne serii A: A1, A2, A3 dla szefów misji i członków ich rodzin;

A1, A2, A3 – awers



A1 – rewers



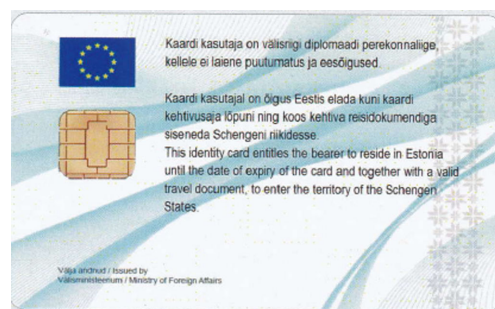
⁽¹⁾ Zob. wykaz wcześniejszych publikacji zamieszczony na końcu niniejszej aktualizacji.

⁽²⁾ Dz.U. L 77 z 23.3.2016, s. 1.

A2 – rewers



A3 – rewers

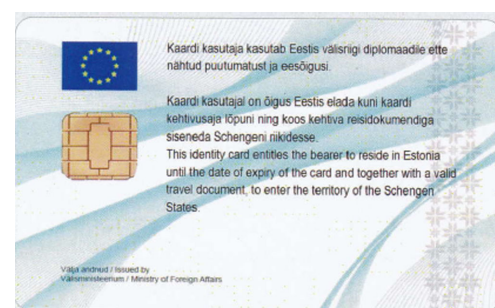


2) Legitymacje dyplomatyczne serii B: B1, B2, B3 dla dyplomatów i członków ich rodzin;

B1, B2, B3 – awers



B1 – rewers



B2 – rewers



B3 – rewers



Legitymacja służbowa

1) Legitymacje służbowe serii C: C1, C2, C3 dla pracowników administracyjnych i członków ich rodzin;

C1, C2, C3 – awers



C1 – rewers



C2 – rewers



C3 – rewers



2) Legitymacje służbowe serii D: D1, D2 dla personelu służby i członków ich rodzin;

D1, D2 – awers



D1 – rewers



D2 – rewers



3) Legitymacja służbowa serii E: E1 – prywatna służba domowa

E1 – awers



E1 – rewers



- 4) Legitymacja służbowa serii F: F1 – obywatel Estonii lub osoba przebywająca stale na jej terytorium pracująca dla misji zagranicznej;

F1 – awers



F1 – rewers



- 5) Legitymacja służbowa serii HC: Konsul honorowy

HC – awers



HC – rewers



- 6) Legitymacja służbowa serii G: G1, G2, G3, G4 pracownik innej instytucji będący cudzoziemcem i członkowie jego rodziny oraz pracownicy będący obywatelami estońskimi lub przebywający stale na terytorium państwa.

G1, G2, G3, G4 – awers



G1 – rewers



G2 – rewers



G3 – rewers



G4 – rewers



Legitymacja dyplomatyczna zawiera certyfikat umożliwiający osobistą identyfikację cyfrową oraz certyfikat umożliwiający złożenie podpisu elektronicznego. Powyższe certyfikaty są generowane zgodnie z publiczną częścią klucza generowanego dla chipu danego dokumentu i zbioru danych.

Dane znajdujące się na przedniej stronie legitymacji dyplomatycznej są następujące:

- Rodzaj i kategoria identyfikacji
- Numer legitymacji
- Nazwa ambasady
- Nazwisko posiadacza
- Imię(imiona) posiadacza
- Data urodzenia posiadacza
- Numer identyfikacyjny posiadacza
- Stanowisko posiadacza
- Wizerunek twarzy posiadacza
- Podpis posiadacza
- Data wydania i termin ważności

Lista wcześniejszych publikacji

Dz.U. C 247 z 13.10.2006, s. 85	Dz.U. C 88 z 24.3.2012, s. 12
Dz.U. C 153 z 6.7.2007, s. 15	Dz.U. C 120 z 25.4.2012, s. 4
Dz.U. C 64 z 19.3.2009, s. 18	Dz.U. C 182 z 22.6.2012, s. 10
Dz.U. C 239 z 6.10.2009, s. 7	Dz.U. C 214 z 20.7.2012, s. 4
Dz.U. C 304 z 10.11.2010, s. 6	Dz.U. C 238 z 8.8.2012, s. 5
Dz.U. C 273 z 16.9.2011, s. 11	Dz.U. C 255 z 24.8.2012, s. 2
Dz.U. C 357 z 7.12.2011, s. 3	Dz.U. C 242 z 23.8.2013, s. 13

Dz.U. C 38 z 8.2.2014, s. 16

Dz.U. C 77 z 27.2.2016, s. 5

Dz.U. C 133 z 1.5.2014, s. 2

Dz.U. C 174 z 14.5.2016, s. 12

Dz.U. C 360 z 11.10.2014, s. 5

Dz.U. C 236 z 30.6.2016, s. 11

Dz.U. C 397 z 12.11.2014, s. 6

V

(Ogłoszenia)

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ WSPÓLNEJ POLITYKI
HANDLOWEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Zawiadomienie o zbliżającym się wygaśnięciu niektórych środków antysubsydyjnych

(2017/C 279/05)

1. Zgodnie z art. 18 ust. 4 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1037 z dnia 8 czerwca 2016 r. w sprawie ochrony przed przywozem towarów subsydiowanych z krajów niebędących członkami Unii Europejskiej ⁽¹⁾ Komisja zawiadamia, iż o ile nie zostanie wszczęty przegląd zgodnie z przedstawioną poniżej procedurą, wymienione poniżej środki wyrównawcze wygasną w terminie podanym w poniższej tabeli.

2. Procedura

Producenci unijni mogą złożyć pisemny wniosek o dokonanie przeglądu. Wniosek ten musi zawierać wystarczające dowody na to, że wygaśnięcie środków prawdopodobnie doprowadziłoby do kontynuacji lub ponownego wystąpienia subsydiowania i szkody. Jeżeli Komisja postanowi dokonać przeglądu odnośnych środków, importerzy, eksporterzy, przedstawiciele państwa wywozu oraz producenci unijni będą mieli możliwość rozwinięcia, odparcia lub skomentowania argumentów przedstawionych we wniosku o wszczęcie tego przeglądu.

3. Termin

Producenci unijni mogą przedłożyć pisemny wniosek o dokonanie przeglądu na podstawie określonej powyżej procedury, na adres: European Commission, Directorate-General for Trade (Unit H-1), CHAR 4/39, 1049 Brussels, Belgia ⁽²⁾, w dowolnym terminie od dnia opublikowania niniejszego zawiadomienia, lecz nie później niż trzy miesiące przed datą podaną w poniższej tabeli.

4. Niniejsze zawiadomienie zostaje opublikowane zgodnie z art. 18 ust. 4 rozporządzenia (UE) 2016/1037.

Produkt	Państwo(-a) pochodzenia lub wywozu	Środki	Podstawa prawna	Data wygaśnięcia ⁽¹⁾
Politereftalany etylenu	Indie	Cło antysubsydyjne	Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) nr 461/2013 nakładające ostateczne cło wyrównawcze na przywóz niektórych politereftalanów etylenu (PET) pochodzących z Indii w następstwie przeglądu wygaśnięcia zgodnie z art. 18 rozporządzenia (WE) nr 597/2009 (Dz.U. L 137 z 23.5.2013, s. 1.)	24.5.2018

⁽¹⁾ Środek wygasa o północy w dniu podanym w niniejszej kolumnie.

⁽¹⁾ Dz.U. L 176 z 30.6.2016, s. 55.

⁽²⁾ TRADE-Defence-Complaints@ec.europa.eu

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

KOMISJA EUROPEJSKA

Zgłoszenie zamiaru koncentracji**(Sprawa M.8561 – KKR/Q Park)****Sprawa, która może kwalifikować się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

(2017/C 279/06)

1. W dniu 16 sierpnia 2017 r., zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽¹⁾, Komisja otrzymała zgłoszenie planowanej koncentracji, w wyniku której przedsiębiorstwo KKR & Co. L.P. („KKR”, Stany Zjednoczone) przejmuje pośrednio w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) rozporządzenia w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw wyłączną kontrolę nad przedsiębiorstwem Q Park N.V. („Q Park”, Niderlandy) w drodze zakupu udziałów.
2. Przedmiotem działalności gospodarczej przedsiębiorstw biorących udział w koncentracji jest:
 - KKR to przedsiębiorstwo inwestycyjne świadczące szeroką gamę usług zarządzania aktywami alternatywnymi na rzecz prywatnych i publicznych inwestorów rynkowych, a także oferujące rozwiązania dotyczące funkcjonowania na rynkach kapitałowych dla poszczególnych firm, ich spółek portfelowych i klientów;
 - Q Park jest spółką z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Amsterdamie (Niderlandy), która zajmuje się budową, odnawianiem i prowadzeniem płatnych parkingów usytuowanych poza drogami publicznymi.
3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, że zgłoszona transakcja może wchodzić w zakres rozporządzenia w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw. Jednocześnie Komisja zastrzega sobie prawo do podjęcia ostatecznej decyzji w tej kwestii. Należy zauważyć, iż zgodnie z zawiadomieniem Komisji w sprawie uproszczonej procedury rozpatrywania niektórych koncentracji na podstawie rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽²⁾ sprawa ta może kwalifikować się do rozpatrzenia w ramach procedury określonej w tym zawiadomieniu.
4. Komisja zwraca się do zainteresowanych osób trzecich o zgłaszanie ewentualnych uwag na temat planowanej koncentracji.

Komisja musi otrzymać takie uwagi w nieprzekraczalnym terminie dziesięciu dni od daty niniejszej publikacji. Można je przysyłać do Komisji faksem (+32 22964301), pocztą elektroniczną na adres: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu lub listownie, podając numer referencyjny: M.8561 – KKR/Q Park, na poniższy adres Dyrekcji Generalnej ds. Konkurencji Komisji Europejskiej:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1 (rozporządzenie w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw).

⁽²⁾ Dz.U. C 366 z 14.12.2013, s. 5.

ISSN 1977-1002 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5228 (wydanie papierowe)



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL